

Distr.  
GENERAL

A/52/1029  
2 September 1998  
ARABIC  
ORIGINAL: FRENCH

## الجمعية العامة



الدورة الثانية والخمسون  
البند ١٠ من جدول الأعمال

تقرير الأمين العام عن أعمال المنظمة

رسالة مؤرخة ٣١ آب/أغسطس ١٩٩٨، موجهة إلى الأمين  
العام من القائم بالأعمال المؤقت بالبعثة الدائمة لبوروندي  
لدى الأمم المتحدة

بناءً على تعليمات من حكومتي، أتشرف بأن أرسل إليكم بلاغا صحفيا أصدرته حكومة جمهورية  
بوروندي بشأن الحالة السائدة في جمهورية الكونغو الديمقراطية (انظر المرفق).

وسأغدو ممتنا لو عملتم على تعميم هذه الرسالة ومرفقها بوصفهما وثيقة من وثائق الجمعية العامة  
في إطار البند ١٠ من جدول الأعمال.

(توقيع) جان بابتيسست هاجاياندي  
القائم بالأعمال بالنيابة

## المرفق

### بلاغ أصدرته حكومة بروندي في ٢٨ آب/أغسطس ١٩٩٨

إن حكومة جمهورية بروندي، إخلاصاً منها لمبدأ حسن الجوار، تتمنى أن ترى الأزمة القائمة في جمهورية الكونغو الديمقراطية وقد حلت لصالح الشعب الكونغولي. فإذا جمح الصراع الذي انتشر في هذا البلد العظيم، فستلحق الآثار الضارة لتلك الحالة بجميع البلدان المجاورة لجمهورية الكونغو الديمقراطية.

وإن وقف الأعمال القتالية وأعمال العنف من شأنه أن يوفر أساساً لا غنى عنه في السعي إلى حل مرضٍ لجميع الأطراف المعنية.

وترتفع الأصوات بالتوصية باتباع طريق الحوار السياسي. وتنضم حكومة جمهورية بروندي إلى هذا المنطق وتأمل في عودة السلام والأمن في أسرع وقت إلى جمهورية الكونغو الديمقراطية. وبروندي على أتم استعداد، إذا ما طُلب منها، لتقديم مساهمتها لصالح السلام.

إن شعوب منطقتنا دون الإقليمية تواجه صعوبات متعددة الأبعاد، ولا سيما الصعوبات المتعلقة بالتنمية.

وإن انعدام الأمن، والعنف، يبقيان شعوبنا مفتقرة للآن إلى التكامل الإقليمي والعولمة.

والأمنية الحارة لحكومة جمهورية بروندي هي أن تخدم جميع بؤر التوتر في منطقتنا لكي يتاح لقاداتها وشعوبها المعنية تلبية التحديات الأكبر التي تمتحنهم.

— — — — —